ILLUSTRATIONS TO GOETHE'S FAUST

Published @ 2017 Trieste Publishing Pty Ltd

ISBN 9780649246663

Illustrations to Goethe's Faust by Paul Konewka

Except for use in any review, the reproduction or utilisation of this work in whole or in part in any form by any electronic, mechanical or other means, now known or hereafter invented, including xerography, photocopying and recording, or in any information storage or retrieval system, is forbidden without the permission of the publisher, Trieste Publishing Pty Ltd, PO Box 1576 Collingwood, Victoria 3066 Australia.

All rights reserved.

Edited by Trieste Publishing Pty Ltd.
Cover @ 2017

This book is sold subject to the condition that it shall not, by way of trade or otherwise, be lent, re-sold, hired out, or otherwise circulated without the publisher's prior consent in any form or binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition including this condition being imposed on the subsequent purchaser.

www.triestepublishing.com

PAUL KONEWKA

ILLUSTRATIONS TO GOETHE'S FAUST

Trieste

ILLUSTRATIONS

TO

Goethe's Faust

Designed

By

Paul Konewka.

BOSTON
ROBERTS BROTHERS
1871.

GEBRUDER MANTLER

ILLUSTRATIONS

TO

GOETHE'S FAUST.

BY PAUL KONEWKA,

Author of Illustrations to Shakespeare's "Midsummer-Night's Dream," "Falstaff and his Companions," &c.

THE ENGLISH TEXT FROM BAYARD TAYLOR'S TRANSLATION.

BOSTON:
ROBERTS BROTHERS.
1871.

4585.3
A

Press of
JOHN WILSON AND SON,
Cambridge.

PUBLISHERS' NOTE.

The Publishers of Mr. Konewka's Silhouette Designs to Goethe's "Faust" are enabled to enrich them by the addition of English text from Mr. BAYARD TAYLOR'S *new translation, through his kind permission, and the consent of Messrs. Fields, Osgood, & Co.*

I.

FAUST.

THIS life of earth, whatever my attire,
Would pain me in its wonted fashion.
Too old am I to play with passion,
Too young to be without desire.
What from the world have I to gain?
Thou shalt abstain — renounce — refrain!
Such is the everlasting song
That in the ears of all men rings, —
That unrelieved, our whole life long,
Each hour, in passing, hoarsely sings!

Fauſt.

Entbehren ſollſt du! ſollſt entbehren!